

CI MAGAZIN

CREATIVE INNENEINRICHTER

STRUKTUR FÜRS BÜRO

RAUMTEILER SCHAFFEN
ORDNUNG UND STAURAUM

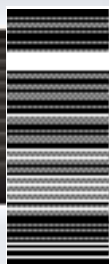
COOLES BENELUX

FRISCHE IDEEN
AUS NORDWEST



MINIMALISMUS

WARUM MEHR, WENN ES AUCH
WENIGER SEIN KANN



FREISBERG WOHNBEDARF: EIN STARKER PARTNER FÜR DIE REGION.

Seit über 80 Jahren ist Freisberg Wohnbedarf als hochwertiges Einrichtungshaus in der Rhein-Neckar-Region verankert. Im neu erbauten Kreativwirtschaftszentrum C-HUB in Mannheim haben wir neue Wege beschritten und Orte der Kreativität erschaffen – eine starke Zusammenarbeit und Beteiligung mit und für die Region.



Fotos: Daniel Lukac



Freisberg
Exklusives Einrichten

Freisberg Wohnbedarf GmbH
Edigheimer Straße 7 · 67069 Ludwigshafen
Tel. 0621 65 919 70
Fax 0621 65 919 99

Filiale Mannheim
R 6,1 · 68161 Mannheim
Tel. 0621 25469
Fax 0621 14652

www.freisberg-wohnbedarf.de · info@freisberg-wohnbedarf.de



Jeroen Dellensen (links) und Jaspar Jansen haben zusammen i29 gegründet, ein Amsterdamer Studio für Interiordesign, das mit ungewöhnlichen Ideen auf sich aufmerksam macht. Ein Porträt des Studios lesen Sie auf Seite 66.

—» Eine Beziehung aus Respekt und Vertrauen«

DIE UMGEBUNG, in der Menschen leben, ist ein Privatraum. Ein Mikrokosmos, in dem es der eine sehr ungewöhnlich mag, mit viel Farbe und spektakulären Details. Andere bevorzugen ein eher ruhiges, übersichtliches und wohlorganisiertes Ambiente. Das muss noch nicht einmal mit dem Charakter des oder der Betreffenden zu tun haben: Extrovertierte Menschen mögen nicht zwingend exzentrisch gestaltete Räume, und, andersherum, eher stille und in sich gekehrte Individuen bevorzugen nicht unbedingt minimalistische Einrichtungen. Wenn Innenarchitekten Menschen helfen, den für sie perfekten Lebensraum zu

entwickeln, muss es zwischen beiden Seiten einen intensiven Austausch geben und eine Beziehung, die von Respekt und Vertrauen geprägt ist. Man verfolgt dasselbe Ziel und erreicht es in Zusammenarbeit. Das kann nur geschehen, wenn man als Innenarchitekt sehr tief in die Materie eintaucht. Das Projekt muss bis in winzige Details analysiert und mit dem Kunden besprochen werden. Information ist alles. Sie erklärt jeden Schritt, der auf dem Weg zu unverwechselbarer, persönlich geprägter Ästhetik notwendig ist. Qualität ist keine Frage teurer Materialien und aufwendigen Handwerks, sondern resultiert aus der intelligenten und einfachen Nutzung der Ressourcen. Wir von i29 mögen starke Kontraste. Brüche, die fruchtbar wirken, die Grenzen erweitern, ohne dass das Werk zerfällt. Einen guten Raum mit angenehmer Atmosphäre zu schaffen funktioniert nicht allein durch das Zusammenstellen bestimmter Gegenstände. Jeder dieser Gegenstände muss seiner Farbe, Proportion oder Funktion nach zum Raum in Beziehung stehen – wie Thesen und Antithesen, die wir bis an die Grenze zu Ende denken. So entstehen Räume mit Spannungsfeldern und viel Energie – kurz gesagt: Lebenswelten mit Charisma.

JEROEN DELLENSEN,
Mitbegründer i29

03 **STANDPUNKT
RESPEKT UND VERTRAUEN**

Die Interiordesigner von i29 über das Verhältnis zu ihren Kunden

06 **PANORAMEN**
Architektur zum Staunen

12 **TRENDS**
Neuigkeiten und Informationen rund ums Einrichten



32 **DESIGN**
3 TO WATCH
Drei junge Designer, die man im Auge behalten sollte

34 **DER KLASSIKER**
SLAAPBANK
Eine Liege als Ikone des Minimalismus

36 **DESIGNPORTRÄT**
RAU UND UNGEHOBELT
Wie Piet Hein Eek aus Altstoffen neue Schönheit schafft



50 **LIVING**
SCHÖNER SCHENKEN
So verschönern Sie den Alltag

54 **SELECTED**
STRUKTUR IM BÜRO
Raumteiler schaffen Ordnung und Stauraum

58 **INTERVIEW**
„SYSTEME SIND OFFEN“
Designer Stefan Diez über Büro-Landschaften

66 **PORTRÄT**
DIE RAUM-FLÜSTERER
Das niederländische Studio i29 bietet smarte Ideen für komplizierte Räume

68 **LIVING**
WIE WIR WOHNEN WÜRDEN ...
Jeroen Dellensen und Jaspar Jansen von i29 treffen ihre ganz persönliche Möbelauswahl

74 **SERIE: FAMOUS CHAIRS**
Picasso und der Tulip Armchair von Saarinen

Titel: Edwards mirrors collection, Design by Jean-François D'Or for Reflect*, Foto: Pictures, Lenzer-photographers.